Part II. Other matters considered by the Security Council

QUESTION OF THE REPRESENTATION OF CHINA

Decisions

At its 459th meeting, on 10 January 1950, the Council sustained the President's ruling that a draft resolution submitted at that meeting by the Union of Soviet Socialist Republics ¹⁹ should be circulated to the members of the Council and considered at a subsequent meeting.

Adopted by 8 votes to 2 (Union of Soviet Socialist Republics, Yugoslavia), with 1 abstention (India).

At its 480th meeting, on 1 August 1950, the Council overruled the President's ruling that "... the representative of the Kuomintang group seated in the Security Council does not represent China and cannot therefore take part in the meetings of the Security Council".

Adopted by 8 votes to 3 (India, Union of Soviet Socialist Republics, Yugoslavia).

Deuxième partie. Autres questions examinées par le Conseil de sécurité

QUESTION DE LA REPRÉSENTATION DE LA CHINE

Décisions

A sa 459e séance, le 10 janvier 1950, le Conseil a maintenu la décision du Président tendant à ce qu'un projet de résolution présenté à la même séance par l'Union des Républiques socialistes soviétiques ¹⁹ soit distribué aux membres du Conseil de sécurité et examiné à une séance ultérieure.

Adoptée par 8 voix contre 2 (Union des Républiques socialistes soviétiques, Yougoslavie), avec une abstention (Inde).

A sa 480e séance, le 1er août 1950, le Conseil a annulé une décision du Président qui était ainsi formulée: a... le représentant du groupe du Kouomintang, qui assiste à la séance du Conseil de sécurité, ne représente pas la Chine, et, par conséquent, ne peut participer aux séances du Conseil de sécurité ».

(doptée par 8 voix contre 3 (Inde, Union des Républiques socialistes soviétiques, Yougo-slavie).

ARMAMENTS: REGULATION AND REDUCTION 20

79 (1950). Resolution of 17 January 1950 [S/1455]

The Security Council,

Having received the text of resolution 300 (IV) concerning the regulation and general reduction of conventional armaments and armed forces, adopted by the General Assembly at its 268th plenary meeting, on 5 December 1949,

Decides to transmit the said resolution to the Commission for Conventional Armaments for further study in accordance with the Commission's plan of work.

Adopted at the 462nd meeting by 9 votes to none. 21

ARMEMENTS: RÉGLEMENTATION ET RÉDUCTION 20

79 (1950). Résolution du 17 janvier 1950 [S/1455]

Le Conseil de sécurité,

Ayant reçu le texte de la résolution 300 (IV) relative à la réglementation et à la réduction générale des armements de type classique et des forces armées, adoptée par l'Assemblée générale à sa 268e séance plénière, le 5 décembre 1949,

Décide de transmettre ladite résolution à la Commission des armements de type classique afin qu'elle en poursuive l'étude conformément à son plan de travail.

Adoptée à la 462° séance par 9 voix contre zéro 21.

¹⁰ Ibid., Fifth Year, No. 1, 459th meeting, p. 3 (document S/1443).

²⁰ Resolutions or decisions on this question were also adopted by the Council in 1946, 1947 and 1949.

²¹ One member (Yugoslavia) did not participate in the voting; one member (Union of Soviet Socialist Republics) was absent.

¹⁹ *Ibid.*, *cinquième année*, n^o 1, 459° séance, p. 3 (document S/1443).

²⁰ Question ayant fait l'objet de résolutions ou décisions de la part du Conseil en 1946, 1947 et 1949.

²¹ Un des membres (Yougoslavie) n'a pas participé au vote; un des membres (Union des Républiques socialistes soviétiques) était absent.